

영화출품신청서 EntryForm

1.	영화 The Film		
	1.1 영화제목 Title of the film:		
제작나라 언어 In the original language:			
	영어 In English:		
	1.2 영화언어 The language of the film:		
	원어 Original language:	_ 자막언어 Subtitling language:	
	1.3 영화부류 Type		
	장편예술 Feature film 기록 Documenta 1.4 참가하려는 분과 Entry in festival section	ary 🗌 단편 Short film 🔲 만화 Animation	
	장편예술영화경쟁 Feature film competition:		
기록 및 단편, 만화영화경쟁 Documentary, short film & Animation competition: 특별상영 Special screening		, short film & Animation compe titi on:	
통보상영 Informative screening			
1.5 제작년도 Year of production			
1.6 제작국 Country of Production			
	1.7 다른 축전에 참가한적이 있습니까?		
	Has the film participated in other festivals?		
1.8 축전에서 받은 상 Prize and awards, if any:			
	1.9 경쟁으로 출품한 영화가 선정위원회에서 기기		
		ition, do you consent it to be passed over to non-	
competition?			
예 Yes:			
2.	제작 Production		
	2.1 제작자이름 Producer of the film:		
	2.2 제작회사 Production Company	7) , 11	
	이름 Name	수소 Address	
	전화 Tel 2.3 합작회사 Co-production Company	_ 선자우편 Email	
		ス人 Addraga	
	이름 Name 전화 Tel	_ 주소 Address - 저자우펴 Fmail	
	2.4 판매회사 Distribution Company		
	이름 Name	주소 Address	
	전화 Tel	 전자우편 Email	
3.	저자 Authors/Technicians		
	이 1 선호되어 되고 다.		
	3.4 작곡가의 이름 Music composer:		
	3.5 미술가의 이름 Art designer:		
	3.6 연출가의 경력 Director's filmography		

3.7 영화줄거리 Synopsis:

4.	배역 Cast		
	남녀 주요배우 Leading actor/actress 이름 = Name: 맡은역: Acting role:		
	남녀 주요배우 Leading actor/actress 맡은역: Acting role: 이름 = Name: 맡은역 = Acting role: 무거 제축 내용 Documentation		
5	문건 제출 내용 Documentation		
٠.	참가자들은 2025년 8 월 15일까지 아래의 문건들을 축전측에 보내야 합니다.		
	Applicants must send following documents to the Organizing Committee of Pyongyang International Film Festival until		
	July 15, 2025.		
	-출품신청서와 참가신청서 Application and Entry form		
	─DVD (영어로 자막된것) DVD (with English subtitle) ─영문 경개문 2 부 Synopsis in English: 2 copies		
	─선전물 2 부 Posters: 2 copies		
	-장면사진 2 매 Stills: 2 pieces -연출가이름, 사진 2 매 Director's name, photos:(2 pieces)		
	- 연물가이듬을 자신 2 때 Director S hame, photos: (2 pieces) - 주요배우이름을 사진 2 때 Names of leading actor and actress and photos: (2 pieces each)		
	—촬영가이름╸ 사진 2 매 Name of cameraman and photos: (2 pieces)		
	-영어발성이 아니고 영어자막으로 된 경우 자막대본 Subtitle list in case the film has English subtitle -영어발성인 경우 대사대본 Dialogue list in case the film is English version		
	6. 기술적특성 Technical		
	Features		
	6.1 천연색 Color: □ 흑백색 Black & White □		
	6.2 출품한 영화의 번역언어 Language of the film: 원어 = Original language:		
	자막어 = Subtitle:		
	6.3 상영시간 (분) Running time (minutes): 6.4 제작나라에서 상영자료제작비 :		
	Value of the print according to laboratory processing cost in the country of the original screening		
	material		
	7. 상영자료 Screening		
	material 7.1 상영자료는 2025년 9월 20일전으로 축전조직위원회에 도착시켜야 합니다_		
	Screening material must reach to the PIFF Organizing Committee before September 20, 2025.		
	7.2 포장량면에 《평양국제영화축전조직위원회》라는 표식과 영화제목 참가회사명이 찍힌 표식을 붙여야합니다_		
	Package of Screening material must have clear mark of "Organizing Committee of Pyongyang		
	International Film Festival", film title and name of the participating film company on both sides. 7.3 상영자료보내는 주소 address where the screening materials		
	should be sent 평양국제영화축전조직위원회(조선영화수출입사)		
	조선민주주의인민공화국 평양시 대성구역 룡흥 2 동		
	Organizing Committee of Pyongyang International Film Festival (Korea Film Export &		
	Import Corporation) Add: Ryonghung-dong No.2, Taesong District, Pyongyang, DPR Korea		
	Tel: 850-2-18111		
	(341 - 8034) Fax: 850 - 2 - 381 - 4410/2100		
	Email: korfilm@star—co.net.kp		
	7.4 축전이 끝난후 2 주일내에 상영자료를 돌려주어야 할 대상		
	Address of the screening materials that should be returned within 2 weeks after the festival. 이름 = Name: 주소:Address:		
	전화 = Tel:		
	선사우편:Email: 날자:Date: 수표 = Signature:		
	구표 = Signature: 축전안내의 정확성을 위하여 우의 빈칸에 구체적으로 명백하게 기입하여 혼란이 생기지 않도록 해주십시오_		

축전안내의 정확성을 위하여 우의 빈칸에 구체적으로 명백하게 기입하여 혼란이 생기지 않도록 해주십시오_ Please fill in the blank correctly and in detail to avoid confusion.